



## Европейская экономическая комиссия

### Административный комитет Конвенции МДП 1975 года

Семьдесят девятая сессия

Женева, 9 февраля 2023 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня

### Аннотированная предварительная повестка дня семьдесят девятой сессии\*\*,

которая будет проводиться в очном формате во Дворце Наций, Женева, в четверг,  
9 февраля, 10 ч 00 мин — 13 ч 00 мин и 15 ч 00 мин — 18 ч 00 мин, зал XXII

#### I. Предварительная повестка дня

1. Утверждение повестки дня.
2. Выборы должностных лиц.
3. Статус Конвенции МДП 1975 года.
4. Деятельность и административные функции Исполнительного совета МДП:
  - a) деятельность Исполнительного совета МДП:
    - i) выборы членов Исполнительного совета МДП;
    - ii) доклад Председателя Исполнительного совета МДП;
    - iii) международные базы данных и электронные инструменты, управляемые секретариатом МДП;

\* По соображениям экономии делегатов просят приносить на заседания документы, указанные в настоящей предварительной повестке дня совещания. В зале заседаний никакая официальная документация распространяться не будет. До начала сессии недостающие документы можно получить непосредственно в Отделе устойчивого транспорта ЕЭК (факс: +41-22-917-0039; электронная почта: [wp.30@un.org](mailto:wp.30@un.org)). Документы можно также загрузить с веб-сайта ЕЭК, посвященного вопросам упрощения процедур пересечения границ:  
[www.unece.org/trans/bcf/welcome.html](http://www.unece.org/trans/bcf/welcome.html).

\*\* Полный текст Конвенции МДП 1975 года, а также полный перечень договаривающихся сторон Конвенции МДП см. на веб-сайте ЕЭК [www.unece.org/trans/conventn/legalinst.html#customs](http://www.unece.org/trans/conventn/legalinst.html#customs). Делегатам предлагается зарегистрироваться онлайн (URL: [uncdb.unece.org/app/ext/meeting-registration?id=xC1MA](http://uncdb.unece.org/app/ext/meeting-registration?id=xC1MA)) не позднее чем за неделю до сессии. Всем делегатам, участвующим в конференции в очном формате (включая тех, кто имеет долгосрочный пропуск), следует зарегистрироваться через систему пропусков INDICO: [indico.un.org/event/1002018/](http://indico.un.org/event/1002018/) и получить пропуск в Секции охраны и безопасности ЮНОГ, которая находится на вилле Ле-Фейантин (Villa Les Feuillantines (13, Avenue de la Paix)). В случае каких-либо затруднений просьба связаться по телефону с секретариатом ЕЭК (внутренний номер 75975). Схему Дворца Наций и другую полезную информацию см. на веб-сайте [www.unece.org/meetings/practical.html](http://www.unece.org/meetings/practical.html).



- iv) национальные и региональные рабочие совещания и семинары по вопросам МДП;
  - b) административные функции Исполнительного совета МДП и секретариата МДП:
    - i) доклад о состоянии счетов за 2022 год;
    - ii) процедура финансирования деятельности Исполнительного совета МДП и секретариата МДП.
5. Пересмотр Конвенции:
- a) предложения по поправкам к Конвенции, переданные Рабочей группой;
  - b) предложения по поправкам к Конвенции, переданные Исполнительным советом МДП;
  - c) одобренные предложения по поправкам к Конвенции, которые еще не были официально приняты.
6. eTIR.
7. Разрешение на печатание и распространение книжек МДП и на организацию и функционирование системы гарантий:  
продление срока действия разрешения.
8. Разрешение на заключение соглашения между Европейской экономической комиссией Организации Объединенных Наций и Международным союзом автомобильного транспорта.
9. Прочие вопросы:
- a) сроки проведения следующей сессии;
  - b) ограничение на распространение документов;
  - c) перечень решений.
10. Утверждение доклада.

## **II. Аннотации**

### **1. Утверждение повестки дня**

Комитет, возможно, пожелает рассмотреть и утвердить повестку дня сессии (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/160). Комитет будет проинформирован о том, что в соответствии со статьей 8 приложения 6 к Конвенции МДП 1975 года «для принятия решений необходим кворум, состоящий не менее одной трети государств, являющихся договаривающимися сторонами». Число государств, являющихся договаривающимися сторонами Конвенции, составляет 76. Таким образом, для принятия какого-либо решения на сессии необходим кворум в количестве не менее 26 государств.

#### **Документация**

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/160

### **2. Выборы должностных лиц**

В соответствии с правилами процедуры Комитета и установившейся практикой Комитету следует избрать Председателя и, возможно, заместителя Председателя для своих сессий в 2023 году. Договаривающимся сторонам настоятельно рекомендуется выдвигать кандидатов на любую из этих должностей, с тем чтобы облегчить процесс выборов.

### 3. Статус Конвенции МДП 1975 года

Комитет будет проинформирован об изменениях в статусе Конвенции и числе договаривающихся сторон. Комитет, возможно, пожелает заслушать сообщение о том, что Конвенция МДП насчитывает 77 договаривающихся сторон и что система МДП функционирует в 65 странах. Подробную информацию о статусе Конвенции и уведомлениях депозитария см. на веб-сайте МДП<sup>1</sup>.

### 4. Деятельность и административные функции Исполнительного совета МДП

#### а) Деятельность Исполнительного совета МДП

##### і) Выборы членов Исполнительного совета МДП

Комитет, возможно, пожелает отметить, что в соответствии с приложением 8 к Конвенции, статья 9, пункт 2, срок полномочий каждого члена ИСМДП составляет два года. Поскольку нынешние члены ИСМДП были избраны на сессии Комитета в феврале 2021 года, на текущей сессии Комитет должен провести выборы или перевыборы девяти членов ИСМДП. На предыдущей сессии Комитет решил использовать установленную процедуру выборов на нынешней сессии на основе нижеперечисленных положений:

а) принятый 26 июня 1998 года комментарий к правилам процедуры ИСМДП по вопросу о «представительстве», за исключением пункта с), поскольку его положения относятся только к первоначальному избранию членов Совета и поэтому более неактуальны (TRANS/WP.30/AC.2/51, приложение и Согг.1);

б) процедура избрания членов ИСМДП, принятая Комитетом 26 февраля 2000 года (TRANS/WP.30/AC.2/53, пункты 31 и 34). Кроме того, в интересах транспарентности Комитет на своей семьдесят четвертой сессии (октябрь 2016 года) решил применять правило 42 правил процедуры Европейской экономической комиссии (ЕЭК), в котором предусматривается, что «при всех выборах применяется тайное голосование, если только, при отсутствии каких-либо возражений, Комиссия не примет решение обойтись без голосования по той или иной согласованной кандидатуре или списку кандидатур» даже в том случае, если число выдвинутых кандидатов равно числу имеющихся должностей (см. ECE/TRANS/WP.30/AC.2/131, пункт 12).

Исходя из этого, Комитет уполномочил секретариат ЕЭК ООН направить в октябре 2022 года запрос о выдвижении кандидатов, завершить составление списка кандидатур 12 декабря 2022 года в 00 ч 00 мин по женеvскому времени и опубликовать 14 декабря 2022 года официальный список кандидатов для распространения среди всех договаривающихся сторон (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/159, пункты 17–18). Описание процедуры назначения и выборов содержится в неофициальном документе № 1 WP.30/AC.2 (2023 год). В соответствии с утвержденной процедурой выборов секретариат 14 декабря 2022 года распространит среди всех договаривающихся сторон список выдвинутых кандидатов, а затем (как можно скорее) неофициальный документ № 2 WP.30/AC.2 (2023 год) для ограниченного распространения (только для правительственных должностных лиц), содержащий биографические данные (CV) выдвинутых кандидатов. Комитету предлагается провести выборы или перевыборы девяти членов ИСМДП в соответствии со сложившейся практикой.

#### Документация

неофициальный документ № 1 WP.30/AC.2 (2023 год); неофициальный документ № 2 WP.30/AC.2 (2023 год) (для ограниченного распространения)

<sup>1</sup> [www.unece.org/tir/tir-depositary\\_notification.html](http://www.unece.org/tir/tir-depositary_notification.html).

**ii) Доклад Председателя Исполнительного совета МДП**

В соответствии с пунктом 4 статьи 11 приложения 8 к Конвенции и решением Комитета (TRANS/WP.30/AC.2/55, пункты 14 и 15) секретариат воспроизвел доклад Исполнительного совета МДП (ИСМДП) о работе его девяносто второй сессии (июнь 2022 года) для информации и одобрения Комитетом (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/1). Дополнительная информация о деятельности ИСМДП за последнее время, а также о различных соображениях и решениях, принятых на его девяносто третьей (декабрь 2022 года) и девяносто четвертой (февраль 2023 года) сессиях, будет представлена в устной форме Председателем ИСМДП.

**Документация**

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/1

**iii) Международные базы данных и электронные инструменты, управляемые секретариатом МДП**

Комитет будет проинформирован об изменениях, связанных с Международным банком данных МДП (МБДМДП) и другими проектами в области информационных технологий, управляемыми секретариатом МДП, если таковые произойдут.

**iv) Национальные и региональные рабочие совещания и семинары по вопросам МДП**

Комитет будет проинформирован о проведенных и/или планируемых рабочих совещаниях и семинарах МДП, если таковые будут проводиться.

В рамках данного пункта повестки дня Комитет, возможно, пожелает напомнить, что 8 февраля 2023 года секретариат организовал под эгидой АС.2 и в тесном сотрудничестве с Рабочей группой по таможенным вопросам, связанным с транспортом (WP.30), рабочее совещание, посвященное обучению новых договаривающихся сторон и заинтересованных стран правильному применению положений Конвенции МДП. Делегатам от правительств и частного сектора было предложено принять участие в семинаре и даже внести свой вклад в его работу. Повестка дня рабочего совещания будет распространена в качестве документа ECE/TRANS/WP.30/2023/5-ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/2.

**Документация**

ECE/TRANS/WP.30/2023/5-ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/2

**b) Административные функции Исполнительного совета МДП и секретариата МДП****i) Доклад о состоянии счетов за 2022 год**

В соответствии с пунктом 4 статьи 11 приложения 8 к Конвенции, ИСМДП представляет проверенные финансовые отчеты Административному комитету не реже одного раза в год либо по просьбе Административного комитета. Поскольку компетентные финансовые службы Организации Объединенных Наций не смогут завершить подготовку официального отчета за 2022 год к сессии Административного комитета в феврале 2023 года, доклад с полным и окончательным финансовым отчетом будет представлен, как и в прошлом, на следующей сессии Комитета в 2023 году для официального утверждения.

**ii) Процедура финансирования деятельности Исполнительного совета МДП и секретариата МДП**

Комитет, возможно, пожелает напомнить о том, что бюджет и смета расходов на деятельность ИСМДП и секретариата МДП в 2023 году были утверждены Комитетом на его предыдущей сессии (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/159, пункт 31). Комитет будет проинформирован о переводе Международным союзом автомобильного транспорта (МСАТ) требуемых средств на 2023 год в Целевой

фонд МДП. На своей предыдущей сессии Комитет утвердил также размер сбора за книжку МДП (2,15 долл. США (округленная сумма), см. документ ECE/TRANS/WP.30/AC.2/159, пункт 32).

Кроме того, Комитет, возможно, пожелает напомнить о процедуре сбора и перевода суммы за книжку МДП для финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/145, пункт 57, и ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2019/24, приложение II), согласно которой:

«...»

8) МСАТ ведет отдельный счет, подробно отражающий количество выданных книжек МДП и полученные соответствующие суммы, как это предусмотрено в пункте 1 статьи 13 приложения 8;

9) независимый внешний аудитор МСАТ представляет аудиторское заключение, содержащее мнение о вышеупомянутом счете за соответствующий год, с указанием переведенной суммы и общей суммы, фактически выставленной к оплате (15 января);

10) разницу между двумя суммами необходимо будет привести в соответствие впоследствии;

11) на основании упомянутого выше аудиторского заключения, если сумма, выставленная к оплате, была больше, чем первоначально переведенная МСАТ, Административный комитет на его весенней сессии информируется об этом и МСАТ переводит разницу в суммах на указанный ЕЭК ООН банковский счет (до 15 марта). Эта сумма будет отражена на счете МДП ЕЭК ООН и принята во внимание в следующем бюджетном году;

12) на основании упомянутого выше аудиторского заключения, если сумма, выставленная к оплате, была меньше, чем первоначально переведенная МСАТ, Административный комитет отразит эту сумму в цене на книжку МДП, которая будет применяться в следующем бюджетном году для компенсации разницы и обеспечения финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП. Если сумма, выставленная к оплате меньше, чем та, которая была первоначально переведена МСАТ, для обеспечения финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП за последний год действия настоящего соглашения или по его окончанию, разница будет поглощена МСАТ без права обращения взысканий».

С учетом вышеизложенного Комитет будет проинформирован об аудиторском заключении за 2022 год и ему будет предложено одобрить соответствующие меры согласно пунктам 11 или 12 данной процедуры. Комитету также предлагается принять к сведению письмо МСАТ о финансировании деятельности ИСМДП и секретариата МДП в 2023 году, содержащееся в неофициальном документе № 3 WP.30/AC.2 (2023 год).

В рамках данного пункта повестки дня Комитет, возможно, пожелает также напомнить, что на своей предыдущей сессии (октябрь 2022 года) он поручил секретариату обсудить от его имени с МСАТ вопрос о прошлом и, возможно, будущем дефиците при том понимании, что в соответствии с недавно введенными пунктами 4 преамбулы и 12 приложения II к Соглашению, с учетом которых в последний год действия Соглашения между ЕЭК и МСАТ разница будет поглощена МСАТ без права обращения взысканий, стороны урегулируют этот вопрос путем взаимных консультаций и представят отчет Комитету на его нынешней сессии (см. ECE/TRANS/WP.30/AC.2/159, пункт 27).

Комитет будет проинформирован о последних изменениях в связи с консультациями между ЕЭК и МСАТ.

#### **Документация**

неофициальный документ № 3 WP.30/AC.2 (2022 год)

## **5. Пересмотр Конвенции**

### **a) Предложения по поправкам к Конвенции, переданные Рабочей группой**

По этому пункту повестки дня Комитет, возможно, пожелает принять к сведению, что на данный момент Рабочая группа не передала на рассмотрение никаких предложений по поправкам.

### **b) Предложения по поправкам к Конвенции, переданные Исполнительным советом МДП**

Комитет, возможно, пожелает напомнить, что на своей предыдущей сессии (октябрь 2022 года) Председатель ИСМДП проинформировал Комитет об оценке правовых аспектов добавления пары сообщений, для того чтобы приложение, используемое объединениями для выдачи электронных гарантий, могло проверять статус держателей книжек МДП и определять, кто должен регистрировать электронные гарантии в международной системе eTIR после их выдачи объединениями-эмитентами. Совет рассмотрел этот вопрос, но не смог прийти к согласию, и решил отложить его обсуждение до следующей сессии (декабрь 2022 года), с тем чтобы продолжить обсуждение на основе презентации приложения, используемого объединениями для выдачи электронных гарантий (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/159, пункт 36).

Комитет, возможно, пожелает заслушать информацию Председателя ИСМДП о ходе проведения оценки юридических аспектов вопроса о том, кто должен/может регистрировать электронные гарантии, если таковая имеется.

Комитет, возможно, пожелает принять к сведению, что на данный момент ИСМДП не передал на рассмотрение Комитета никаких других предложений по поправкам.

### **c) Одобренные предложения по поправкам к Конвенции, которые еще не были официально приняты**

Комитет, возможно, пожелает принять к сведению, что на данный момент нет никаких оставшихся принятых предложений по поправкам, ожидающих официального принятия Комитетом.

## **6. eTIR**

Комитет был проинформирован о последних изменениях в области компьютеризации процедуры МДП (eTIR), и в частности о следующем:

a) последние изменения в рамках международной системы eTIR и текущие проекты по подключению к eTIR;

b) итоги третьей сессии Технического органа по осуществлению (ТОО), которая состоялась 19 и 20 декабря 2022 года (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/6).

### **Документация**

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/6

## **7. Разрешение на печатание и распространение книжек МДП и на организацию и функционирование системы гарантий**

### **Продление срока действия разрешения**

Комитет, возможно, пожелает напомнить, что на своей семьдесят седьмой сессии (февраль 2022 года) он официально принял решение продлить разрешение МСАТ на печатание и распространение книжек МДП, а также на организацию и функционирование системы гарантий на три года (2023–2025 годы) (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/157, пункт 35).

## **8. Разрешение на заключение соглашения между Европейской экономической комиссией Организации Объединенных Наций и Международным союзом автомобильного транспорта**

Комитет, возможно, пожелает напомнить, что на своей предыдущей сессии он поручил секретариату приступить к подписанию нового соглашения между ЕЭК и МСАТ на 2023–2025 годы (см. ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2022/4) с целью продолжения финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП с 2023 года (см. ECE/TRANS/WP.30/AC.2/159, пункт 46).

Комитет будет проинформирован о дате и особенностях, если таковые имеются, подписания нового соглашения между ЕЭК и МСАТ на 2023–2025 годы.

## **9. Прочие вопросы**

### **a) Сроки проведения следующей сессии**

Секретариат ЕЭК принял предварительные меры по проведению восьмидесятой сессии Комитета 12 октября 2023 года с учетом возможных корректировок в связи с продолжающимся кризисом ликвидности в Организации Объединенных Наций.

### **b) Ограничение на распространение документов**

Комитет, возможно, пожелает принять решение о том, следует ли вводить какие-либо ограничения на распространение документов, изданных в связи с его нынешней сессией. В этом контексте Комитет, возможно, пожелает напомнить, что неофициальный документ № 2 WP.30/AC.2 (2023 год) был выпущен в качестве документа для ограниченного распространения (только для правительственных должностных лиц).

### **c) Перечень решений**

Перечень принятых решений будет приложен к окончательному докладу.

## **10. Утверждение доклада**

В соответствии со статьей 7 приложения 8 к Конвенции Комитет утвердит доклад о работе своей семьдесят девятой сессии на основе проекта, подготовленного секретариатом.